

Innomotics S.r.l.
Via Vipiteno 4
20128 MAILAND
ITALIEN



SIDBB0082725010

Lieferschein Dispatch Note SIDBB0082725010

Datum / Date 11.07.2024

Bestellnummer / Order No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4011976		Org-ID Besteller Org-ID Orderer A7705663	Bestellnummer Order No. 4520859721	
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person Siemens Italy Valerio Covella Tel: +3902243245926000 Email: valerio.covella@siemens.com		BZ-Datum Order Date 13.06.2024	Org-ID Lieferer Supplier No. A4050347	Auftragsnummer des Lieferers Supplier reference number 9172196
Versandanschrift / Ship to address REM SRL VIA FERRUCCIA 16/A 03010 PRATICA ITALIEN		Versandart - Freivermerk - Verpackungsart - Route Mode of dispatch - Freight term - Packing - Route Dispatch by Truck Delivered at Place DAP PRATICA ISL01 Geis CZ s.r.o. ITCM6G Number of packages: 4		
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person Radka Kadláčková DI MC LVM EU MF-MOH OCM OM Tel: 58347-3469 Fax: 583472196 Email: RADKA.KADLACKOVA@SIEMENS.COM		Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 338,000 KG Brutto/Gross: 378,000 KG		
Pos / Item Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service S-Pos/Item		Menge / Qty Einheit / Unit		Gewicht in KG Weight in KG
Geis CZ s.r.o. Nadrazni 395/25 789 85 MOHELNICE TSCHECHISCHE REPUBLIK Final customer: TELMOTOR SPA VIA PER ZANICA 91 24126 BERGAMO BG ITALIEN Our VAT-Id : CZ686599511 578Y INNOMOTICS S.R.L. ORGID: A7705663 PURCH. ORG.: 5CA0 SIEMENS ITALIA SD I SAP PO: 4520859721				

CONTROLLO FORNITURA				
DATA ARRIVO	23/07/2024			
CONFORMITÀ	C	☒	NC	☐
VERIFICATA DA	S. Rossi			
DESCRIZIONE NC:				

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
1 (013000)	1FP1515-1DF22-1GK4-Z Cust. part no.: 1FP1515-1DF22-1GK4 internal: 58508160999100 KMAT Startobjekt for motor 1LE1 BG 160 KMAT Start-objekt pro motor BG 160 M11+Y99 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P IMV1 IE5 PT1000 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P IMV1 IE5 PT1000 SERIAL NUMBER: UD2407/9172196-012-001-001 M11+Y99 Y99 = SPECIAL MOTOR DESIGN -#AGT509 0270-AB000270 OPU: PRICE/COST CORRECTION IE5 OPI: D991 = PRODUCT BRANDING SIEMENS HS Code: 85015230 AL: N ECCN: N Country of Origin: CZ Czechia PUL: CZ Czechia PREF-Y: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP JP Criteria of origin determination: C2 Order number: 4520859721 Supplier ref. no.: 9172196 M-Item: Cust. part no.: Information obligation imposed by Article 33, REACH-Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-Nr. 7439-92-1; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.	1 PC   	83,000

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
2 (014000)	1FP1515-1DF22-1GK4-Z Cust. part no.: 1FP1515-1DF22-1GK4 internal: 58508160999100 KMAT Startobjekt for motor 1LE1 BG 160 KMAT Start-objekt pro motor BG 160 M11+Y99 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P IMV1 IE5 PT1000 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P IMV1 IE5 PT1000 SERIAL NUMBER: UD2407/9172196-013-001-001 M11+Y99 Y99 = SPECIAL MOTOR DESIGN -#AGT509 0270-AB000270 OPU: PRICE/COST CORRECTION IE5 OPI: D991 = PRODUCT BRANDING SIEMENS HS Code: 85015230 AL: N ECCN: N Country of Origin: CZ Czechia PUL: CZ Czechia PREF-Y: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP JP Criteria of origin determination: C2 Order number: 4520859721 Supplier ref. no.: 9172196 M-Item: Cust. part no.: Information obligation imposed by Article 33, REACH-Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-Nr. 7439-92-1; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.	1 PC   	83,000

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
3 (016000)	1FP1515-1DF22-1GK4-Z Cust. part no.: 1FP1515-1DF22-1GK4 internal: 58508160999100 KMAT Startobjekt for motor 1LE1 BG 160 KMAT Start-objekt pro motor BG 160 M11+Y99 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P IMV1 IE5 PT1000 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P IMV1 IE5 PT1000 SERIAL NUMBER: UD2407/9172196-015-001-001 M11+Y99 Y99 = SPECIAL MOTOR DESIGN -#AGT509 0270-ABPOS. 000310 OPU: PRICE/COST CORRECTION IE5 OPI: D991 = PRODUCT BRANDING SIEMENS HS Code: 85015230 AL: N ECCN: N Country of Origin: CZ Czechia PUL: CZ Czechia PREF-Y: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP JP Criteria of origin determination: C2 Order number: 4520859721 Supplier ref. no.: 9172196 M-Item: Cust. part no.: Information obligation imposed by Article 33, REACH-Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-Nr. 7439-92-1; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.	1 PC 	83,000

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
4 (028000)	1FP1515-1DF22-1AK4-Z Cust. part no.: 1FP1515-1DF22-1AK4 internal: 58508160999100 KMAT Startobjekt for motor 1LE1 BG 160 KMAT Start-objekt pro motor BG 160 M11+Y99 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P B3 IE5 PT1000 MOT. SYNC. REL. 11KW 2P B3 IE5 PT1000 SERIAL NUMBER: UD2407/9172196-027-001-001 M11+Y99 Y99 = SPECIAL MOTOR DESIGN - #AGT50 90270-AB, POS. 000480 OPU: PRICE/COST CORRECTION IE5 OPI: D991 = PRODUCT BRANDING SIEMENS HS Code: 85015230 AL: N ECCN: N Country of Origin: CZ Czechia PUL: CZ Czechia PREF-Y: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP JP Criteria of origin determination: C2 Order number: 4520859721 Supplier ref. no.: 9172196 M-Item: Cust. part no.: Information obligation imposed by Article 33, REACH-Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-Nr. 7439-92-1; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.	  	1 PC 89,000

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	Innomotics GmbH shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN: 9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination. Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447 DECLARATION I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2) I declare that: No cumulation applied. 3) I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require. Nürnberg, 11.07.2024, Innomotics GmbH, Vogelweiherstr. 1-15, DE 90441 Nuernberg Helio Da Silva Matos SMD P ECC X Senior Customs Expert Johannes Blümlein SMD P ECC X Senior Customs Expert This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature. 1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Türkiye - European Union (EU) for all other preferential agreement member states. AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Türkiye, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa 2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA 3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK V1.32 WEEE-Reg.-Nr. DE 23691322		

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
Packinglist			Gross-/ Net Weight
	Cont. 1 (SIDBB0082725010001)		
	L:80 W:60 H:62,500 CM 0,300 M3	1	93,000
	1/2 PALETTE+CARDBOARDBOX EUROPE/flat pallet*	PC	83,000
*	1 (013000) 58508160999100 KMAT Startobjekt for mot	1,00 PC	
	Cont. 2 (SIDBB0082725010002)		
	L:80 W:60 H:62,500 CM 0,300 M3	1	93,000
	1/2 PALETTE+CARDBOARDBOX EUROPE/flat pallet*	PC	83,000
*	2 (014000) 58508160999100 KMAT Startobjekt for mot	1,00 PC	
	Cont. 3 (SIDBB0082725010003)		
	L:80 W:60 H:62,500 CM 0,300 M3	1	93,000
	1/2 PALETTE+CARDBOARDBOX EUROPE/flat pallet*	PC	83,000
*	3 (016000) 58508160999100 KMAT Startobjekt for mot	1,00 PC	
	Cont. 4 (SIDBB0082725010004)		
	L:80 W:60 H:62,500 CM 0,300 M3	1	99,000
	1/2 PALETTE+CARDBOARDBOX EUROPE/flat pallet*	PC	89,000
*	4 (028000) 58508160999100 KMAT Startobjekt for mot	1,00 PC	